

進入馬會範圍之守則 - 會所及馬場非賽馬日設施

(自 2022 年 4 月 30 日起生效)

為保障會員、來賓及員工的健康和安全，下列人士均不得進入本會範圍：

- a) 到訪日期前14日內曾出現任何2019冠狀病毒病的常見病徵，例如發燒、乏力、乾咳、呼吸困難、鼻塞、頭痛、結膜炎、喉嚨痛、腹瀉、喪失味覺或嗅覺、皮疹或手指或腳趾變色；
- b) 經2019冠狀病毒病核酸檢測（PCR 檢測）呈陽性或初步呈陽性，或經快速抗原檢測（RAT檢測）呈陽性；^{註1}
- c) 作為確診病例的密切接觸者在「居安抗疫」要求下現正進行或應進行14天家居檢疫，或作為密切接觸者的同住家人（次密切接觸者）在「居安抗疫」要求下現正進行或應進行4天家居檢疫，或在到訪日期前 14 天內曾與任何在香港或境外確診或初步呈陽性人士（包括經 RAT 檢測呈陽性人士）有過密切接觸；^{註1及註2}
- d) 曾離開香港而現時受政府發出的強制檢疫令管限（包括家居檢疫）；
- e) 曾與任何曾離開香港而現時受政府發出的強制檢疫令（包括家居檢疫）管限的任何人士有密切接觸，尤其是家人、家庭傭工及司機；
- f) 按強制檢測公告或指示須接受2019冠狀病毒病檢測而檢測結果並非陰性(從外地回港人士於完成強制檢疫或自行監察後的強制檢測除外)；^{註3}
- g) 未按現行疫苗通行證要求接種新冠疫苗，或未能提供符合現行疫苗通行證要求的疫苗接種或豁免證明。^{註4}

註 1：如相關人士經PCR 或RAT檢測結果呈陽性或初步呈陽性，在符合疫苗通行證要求的前提下，以下條件適用：

- a) 在家隔離等待進入醫院或社區隔離設施的人士如符合以下條件將被視為康復病例，可以使用本會設施：(i) 對於已接種至少兩劑新冠疫苗人士，在第6和第7天連續兩天 RAT 檢測為陰性後；或 (ii) 對於未接種至少兩劑新冠疫苗人士，在第14天 RAT 檢測為陰性；
- b) 已接種至少兩劑新冠疫苗，並在第6和第7天連續兩天RAT 檢測為陰性後，作為康復病例離開社區隔離設施的人士可以及後進入本會範圍；
- c) 未接種至少兩劑新冠疫苗，並已從有居家隔離要求的社區隔離設施離開的人士，如果在第 14 天RAT檢測為陰性後被認為已康復，則可以進入本會範圍。

作為密切接觸者接受 14 天家居檢疫，並已接種至少兩劑新冠疫苗的人士，在第6和第7天連續兩天 RAT 檢測為陰性後，可以使用本會設施。未接種兩劑新冠疫苗的人士，在第14天RAT檢測為陰性後，若符合疫苗通行證要求，可以使用本會設施。

以接受檢測或接收樣本翌日為第1天。如無接受檢測或接收樣本紀錄，則以收到PCR 或RAT檢測結果通知當日為第1天。

有關提早完成隔離和家居檢疫的詳細信息，請瀏覽

https://www.coronavirus.gov.hk/pdf/pa_early_flowchart.pdf



註 2：「密切接觸」是指直接接觸、居於同一家庭、乘坐同一車輛或飛機、或有近距離社交接觸，例如同進餐。以上僅列舉部分例子以作參考。如有懷疑，本會建議訪客應採取謹慎做法，即避免進入本會範圍。

註 3：如果有關強制檢測公告要求進行多次檢測，訪客須在第一及第二次檢測結果均確認為陰性之後才可進入本會範圍。此後，除在每次測試日並獲得測試結果確認為陰性前之外，均可進入本會範圍。

註 4：

- a) 疫苗通行證下的劑量要求可瀏覽 https://www.coronavirus.gov.hk/pdf/vp_t1_CHI.pdf。
- b) 疫苗接種記錄是指以下類型的記錄，紙本或電子形式：
 - (i) 在政府推行的新冠疫苗接種計劃下發出的疫苗接種紀錄；
 - (ii) 經口岸管制點或指定郵政局發出的非本地新冠疫苗接種申報紀錄，以及
 - (iii) 新冠病毒病康復紀錄(2022年7月1日起，新冠病毒病康復紀錄須包含有關二維碼)，其中包括：
 - 由政府或獲衛生署認可計劃承認的認可私營醫務化驗所陽性PCR檢測短訊/電子/紙本記錄；
 - 衛生署快速抗原測試陽性結果人士申報系統的成功申報短訊/電子記錄；
 - 衛生署發出的隔離令；
 - 任何公立醫院或隔離設施發出的出院文件；和
 - 其他由政府或醫院管理局發出證明相關人士康復者身份的文件或電子記錄。就香港以外地區感染或康復的人士而言，相關感染或康復證明應為相關當地衛生當局發出或承認的記錄。
- c) 年滿12歲而因健康原因不適合接種新冠疫苗人士，須出示政府指定格式並包含有關二維碼的新冠疫苗接种醫學豁免證明書。
- d) (i) 沒有成人陪同的12歲以下人士或 (ii) 持有出院或康復紀錄 / 海外疫苗接种紀錄而沒有相關二維碼的人士，需要使用以政府網頁指定表格進行申報及提供所需證明。

本入場條件之中英文版如有歧義時，一概以英文版為準。



Conditions of Entry to Club Premises - Clubhouses and Racecourses (Non-racedays)

(with effect from 30 April 2022)

To safeguard and protect the health and safety of all Members, guests and staff and, no person will be allowed to access any Club Premises if he / she:-

- a) has had within 14 days prior to the date of visit any of the common symptoms of Coronavirus Disease 2019 (COVID-19) – such as fever, malaise, dry cough, shortness of breath, nasal congestion, headache, conjunctivitis, sore throat, diarrhea, loss of taste or smell, skin rash or discolouration of fingers or toes;
- b) has been tested positive or preliminary positive by COVID-19 nucleic acid test (PCR test), or has been tested positive by a rapid antigen test (RAT); ^{Note 1}
- c) is currently under or should be subject to 14-day home quarantine under the “StayHomeSafe Scheme” for being a close contact of a confirmed case, or currently under or should be subject to 4-day home quarantine under the “StayHomeSafe Scheme” for being a household contact of close contact (second layer) of a COVID-19 case, or has otherwise been in close contact with any person who is a confirmed or preliminary positive case in or outside Hong Kong (including those who are tested positive by RAT) within 14 days prior to the date of visit; ^{Note 1 and Note 2}
- d) has travelled outside Hong Kong and is currently subject to any compulsory quarantine order (including home quarantine);
- e) has been in close contact with any person who has travelled outside Hong Kong and is currently subject to any compulsory quarantine order issued by the Government (including home quarantine), in particular family members, helpers or drivers;
- f) is required to undergo COVID-19 testing pursuant to a compulsory testing notice or direction (except for compulsory testing required after the end of compulsory quarantine or self-monitoring for persons returning from places outside Hong Kong) and has not been confirmed negative; ^{Note 3}
- g) has not been vaccinated or has failed to produce relevant proof of vaccination or exemption in accordance with the prevailing Vaccine Pass requirement. ^{Note 4}

Note 1: For confirmed or preliminary confirmed cases by PCR test or RAT, subject to compliance with the Vaccine Pass requirement:-

- a) Those who are in home isolation pending admission to hospital or community isolation facilities may use Club facilities if he or she is considered as a recovered case:- (i) for those who have received at least two doses of a COVID-19 vaccine, after being tested negative for two successive days on Days 6 and 7 by RAT; or (ii) for those who did not receive two doses of a COVID-19 vaccine, after being tested negative on Day 14 by RAT;
- b) Those who have received at least two doses of a COVID-19 vaccine and have been discharged from community isolation facilities as recovered cases after being tested negative for two successive days on Days 6 and 7 by RAT may use Club premises upon discharge;
- c) Those who have not received at least two doses of COVID-19 vaccine and have been discharged from community isolation facilities with home isolation requirement may use Club premises if he or she is considered as recovered after being tested negative on Day 14 by RAT.



Those under 14-day home quarantine as close contacts and have received at least 2 doses of a COVID-19 vaccine may use Club facilities after being tested negative for two successive days on Days 6 and 7 by RAT. Those who did not receive two doses of a COVID-19 vaccine may use Club facilities after being tested negative on Day 14 by RAT, subject to compliance with the Vaccine Pass requirement.

The day following testing or collection of sample is counted as Day 1. If there is no such record, the day on receiving positive PCR test / RAT result is counted as Day 1.

Details of early discharge from isolation or home quarantine can be found at https://www.coronavirus.gov.hk/pdf/pa_early_flowchart.pdf

Note 2: “Close contact” generally means having direct physical contact, living in the same household, travelling in the same vehicle or flight, having social contact in close proximity such as dining together. The above examples are not exhaustive. If in doubt, we advise visitors to err on the side of caution and refrain from entering Club premises.

Note 3: If the compulsory testing notice requires more than one test, visitors cannot access Club premises until the first two tests are returned negative. Thereafter, they may use Club premises except on the day of each subsequent test and until the test is returned negative.

Note 4:

- a) Dosage requirement under the Vaccine Pass requirement can be found at https://www.coronavirus.gov.hk/pdf/vp_t1_ENG.pdf.
- b) Vaccination record refers to the following types of record, in paper or electronic form: (i) vaccination record issued under the COVID-19 Vaccination Programme organised by the Government, (ii) declaration record of non-local COVID-19 vaccination record issued at border control points or designated post offices, and (iii) COVID-19 recovery record (from 1 July 2022, COVID-19 recovery records must contain a QR code), which include:
 - text message, electronic record or paper certificate of positive PCR test result issued by the Government or a recognised laboratory under the Laboratory Recognition Scheme of the Department of Health;
 - text message or electronic record of a completed declaration of positive RAT test result on the “Declaration System for individuals tested positive for COVID-19 using Rapid Antigen Test” of the Department of Health;
 - isolation order issued by the Department of Health;
 - discharge letter issued by any public hospital or isolation facilities; and
 - any other documents or electronic records issued by the Government or the Hospital Authority pertaining to the recovered person status of an individual.For persons infected or recovered outside Hong Kong, the relevant proof of infection or recovery should be the record issued or recognised by the relevant health authorities of the place concerned.
- c) Persons aged 12 or above and are unfit receive COVID-19 vaccination due to medical reasons shall produce the COVID-19 Vaccination Medical Exemption Certificate in the Government’s specified form with a QR code.
- d) Persons (i) below the age of 12 unaccompanied by an adult or (ii) holding a discharge or recovery record / overseas vaccination record without the relevant QR Code need to make a declaration using the specified form available from the Government webpage with the required proof.



賽馬日進入馬場之入場條件 (2022年5月之賽馬日生效)

下列人士均不得於賽馬日進入馬場範圍：

- a) 到訪日期前14日內曾出現任何2019冠狀病毒病的常見病徵，例如發燒、乏力、乾咳、呼吸困難、鼻塞、頭痛、結膜炎、喉嚨痛、腹瀉、喪失味覺或嗅覺、皮疹或手指或腳趾變色；
- b) 經2019冠狀病毒病核酸檢測（PCR 檢測）呈陽性或初步呈陽性，或經快速抗原檢測（RAT檢測）呈陽性；^{註1}
- c) 作為確診病例的密切接觸者在「居安抗疫」要求下現正進行或應進行14天家居檢疫，或作為密切接觸者的同住家人（次密切接觸者）在「居安抗疫」要求下現正進行或應進行4天家居檢疫，或在到訪日期前 14 天內曾與任何在香港或境外確診或初步呈陽性人士（包括經 RAT 檢測呈陽性人士）有過密切接觸；^{註1及註2}
- d) 曾離開香港而現時受政府發出的強制檢疫令管限（包括家居檢疫）；
- e) 曾與任何曾離開香港而現時受政府發出的強制檢疫令（包括家居檢疫）管限的任何人士有密切接觸，尤其是家人、家庭傭工及司機；
- f) 按強制檢測公告或指示須接受2019冠狀病毒病檢測而檢測結果並非陰性(從外地回港人士於完成強制檢疫或自行監察後的強制檢測除外)；^{註3}
- g) 未按現行疫苗通行證要求接種新冠疫苗，或未能提供符合現行疫苗通行證要求的疫苗接種或豁免證明。^{註4}

註 1：如相關人士經PCR 或RAT檢測結果呈陽性或初步呈陽性，在符合疫苗通行證要求的前提下，以下條件適用：

- a) 在家隔離等待進入醫院或社區隔離設施的人士如符合以下條件將被視為康復病例，可以進入馬場：(i) 對於已接種至少兩劑新冠疫苗人士，在第6和第7天連續兩天 RAT 檢測為陰性後；或 (ii) 對於未接種至少兩劑新冠疫苗人士，在第14天 RAT 檢測為陰性；
- b) 已接種至少兩劑新冠疫苗，並在第6和第7天連續兩天RAT 檢測為陰性後，作為康復病例離開社區隔離設施的人士可以及後進入馬場範圍；
- c) 未接種至少兩劑新冠疫苗，並已從有居家隔離要求的社區隔離設施離開的人士，如果在第 14 天RAT檢測為陰性後被認為已康復，則可以進入馬場範圍。

作為密切接觸者接受 14 天家居檢疫，並已接種至少兩劑新冠疫苗的人士，在第6和第7天連續兩天 RAT 檢測為陰性後，可以進入馬場。未接種兩劑新冠疫苗的人士，在第14天RAT檢測為陰性後，若符合疫苗通行證要求，可以進入馬場。

以接受檢測或接收樣本翌日為第1天。如無接受檢測或接收樣本紀錄，則以收到PCR 或RAT 檢測結果通知當日為第1天。

有關提早完成隔離和家居檢疫的詳細信息，請瀏覽
https://www.coronavirus.gov.hk/pdf/pa_early_flowchart.pdf



註 2：「密切接觸」是指直接接觸、居於同一家庭、乘坐同一車輛或飛機、或有近距離社交接觸，例如同進餐。以上僅列舉部分例子以作參考。如有懷疑，本會建議訪客應採取謹慎做法，即避免進入馬場範圍。

註 3：如果有關強制檢測公告要求進行多次檢測，訪客須在第一及第二次檢測結果均確認為陰性之後才可進入馬場範圍。此後，除在每次測試日並獲得測試結果確認為陰性前之外，均可進入馬場範圍。

註 4：

- a) 疫苗通行證下的劑量要求可瀏覽 https://www.coronavirus.gov.hk/pdf/vp_t1_CHI.pdf。
- b) 疫苗接種記錄是指以下類型的記錄，紙本或電子形式：
 - (i) 在政府推行的新冠疫苗接種計劃下發出的疫苗接種紀錄；
 - (ii) 經口岸管制點或指定郵政局發出的非本地新冠疫苗接種申報紀錄，以及
 - (iii) 新冠病毒病康復紀錄(2022年7月1日起，新冠病毒病康復紀錄須包含有關二維碼)，其中包括：
 - 由政府或獲衛生署認可計劃承認的認可私營醫務化驗所陽性PCR檢測短訊/電子/紙本記錄；
 - 衛生署快速抗原測試陽性結果人士申報系統的成功申報短訊/電子記錄；
 - 衛生署發出的隔離令；
 - 任何公立醫院或隔離設施發出的出院文件；和
 - 其他由政府或醫院管理局發出證明相關人士康復者身份的文件或電子記錄。就香港以外地區感染或康復的人士而言，相關感染或康復證明應為相關當地衛生當局發出或承認的記錄。
- c) 年滿12歲而因健康原因不適合接種新冠疫苗人士，須出示政府指定格式並包含有關二維碼的新冠疫苗接种醫學豁免證明書。
- d)
 - (i) 沒有成人陪同的12歲以下人士或
 - (ii) 持有出院或康復記錄 / 海外疫苗接種記錄而沒有相關二維碼的人士，需要使用以政府網頁指定表格進行申報及提供所需證明。

本入場條件之中英文版如有歧義時，一概以英文版為準。



Conditions of Entry for Race Meetings
(for race meetings in May 2022)

No person will be admitted to race meetings if he/ she falls within any of the circumstances stated below:-

- a) has had within 14 days prior to the date of visit any of the common symptoms of Coronavirus Disease 2019 (COVID-19) – such as fever, malaise, dry cough, shortness of breath, nasal congestion, headache, conjunctivitis, sore throat, diarrhea, loss of taste or smell, skin rash or discolouration of fingers or toes;
- b) has been tested positive or preliminary positive by COVID-19 nucleic acid test (PCR test), or has been tested positive by a rapid antigen test (RAT); ^{Note 1}
- c) is currently under or should be subject to 14-day home quarantine under the “StayHomeSafe Scheme” for being a close contact of a confirmed case, or currently under or should be subject to 4-day home quarantine under the “StayHomeSafe Scheme” for being a household contact of close contact (second layer) of a COVID-19 case, or has otherwise been in close contact with any person who is a confirmed or preliminary positive case in or outside Hong Kong (including those who are tested positive by RAT) within 14 days prior to the date of visit; ^{Note 1 and Note 2}
- d) has travelled outside Hong Kong and is currently subject to any compulsory quarantine order (including home quarantine);
- e) has been in close contact with any person who has travelled outside Hong Kong and is currently subject to any compulsory quarantine order issued by the Government (including home quarantine), in particular family members, helpers or drivers;
- f) is required to undergo COVID-19 testing pursuant to a compulsory testing notice or direction (except for compulsory testing required after the end of compulsory quarantine or self-monitoring for persons returning from places outside Hong Kong) and has not been confirmed negative; ^{Note 3}
- g) has not been vaccinated or has failed to produce relevant proof of vaccination or exemption in accordance with the prevailing Vaccine Pass requirement. ^{Note 4}

Note 1: For confirmed or preliminary confirmed cases by PCR test or RAT, subject to compliance with the Vaccine Pass requirement:-

- a) Those who are in home isolation pending admission to hospital or community isolation facilities may visit the Racecourse if he or she is considered as a recovered case :- (i) for those who have received at least two doses of a COVID-19 vaccine, after being tested negative for two successive days on Days 6 and 7 by RAT; or (ii) for those who did not receive two doses of a COVID-19 vaccine, after being tested negative on Day 14 by RAT;
- b) Those who have received at least two doses of a COVID-19 vaccine and have been discharged from community isolation facilities as recovered cases after being tested negative for two successive days on Days 6 and 7 by RAT may visit the Racecourse upon discharge;
- c) Those who have not received at least two doses of COVID-19 vaccine and have been discharged from community isolation facilities with home isolation requirement may visit the Racecourse if he or she is considered as recovered after being tested negative on Day 14 by RAT;



Those under 14-day home quarantine as close contacts and have received at least 2 doses of a COVID-19 vaccine may visit the Racecourse after being tested negative for two successive days on Days 6 and 7 by RAT. Those who did not receive two doses of a COVID-19 vaccine may visit the Racecourse after being tested negative on Day 14 by RAT, subject to compliance with the Vaccine Pass requirement.

The day following testing or collection of sample is counted as Day 1. If there is no such record, the day on receiving positive PCR test / RAT result is counted as Day 1.

Details of early discharge from isolation or home quarantine can be found at https://www.coronavirus.gov.hk/pdf/pa_early_flowchart.pdf

Note 2: “Close contact” generally means having direct physical contact, living in the same household, travelling in the same vehicle or flight, having social contact in close proximity such as dining together. The above examples are not exhaustive. If in doubt, we advise visitors to err on the side of caution and refrain from entering the Racecourse.

Note 3: If the compulsory testing notice requires more than one test, visitors cannot access the Racecourse until the first two tests are returned negative. Thereafter, they may visit the Racecourse except on the day of each subsequent test and until the test is returned negative.

Note 4:

- a) Dosage requirement under the Vaccine Pass requirement can be found at https://www.coronavirus.gov.hk/pdf/vp_t1_ENG.pdf.
- b) Vaccination record refers to the following types of record, in paper or electronic form: (i) vaccination record issued under the COVID-19 Vaccination Programme organised by the Government, (ii) declaration record of non-local COVID-19 vaccination record issued at border control points or designated post offices, and (iii) COVID-19 recovery record (from 1 July 2022, COVID-19 recovery records must contain a QR code), which include:
 - text message, electronic record or paper certificate of positive PCR test result issued by the Government or a recognised laboratory under the Laboratory Recognition Scheme of the Department of Health;
 - text message or electronic record of a completed declaration of positive RAT test result on the “Declaration System for individuals tested positive for COVID-19 using Rapid Antigen Test” of the Department of Health;
 - isolation order issued by the Department of Health;
 - discharge letter issued by any public hospital or isolation facilities; and
 - any other documents or electronic records issued by the Government or the Hospital Authority pertaining to the recovered person status of an individual.For persons infected or recovered outside Hong Kong, the relevant proof of infection or recovery should be the record issued or recognised by the relevant health authorities of the place concerned.
- c) Persons aged 12 or above and are unfit receive COVID-19 vaccination due to medical reasons shall produce the COVID-19 Vaccination Medical Exemption Certificate in the Government’s specified form with a QR code.
- d) Persons (i) below the age of 12 unaccompanied by an adult or (ii) holding a discharge or recovery record / overseas vaccination record without the relevant QR Code need to make a declaration using the specified form available from the Government webpage with the required proof.

